### بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 4 جويلية 2017.

جدد تكليف السيدة روضة السطنبولي حرم طبقة، صيدلي مختص رئيس للصحة العمومية، بمهام رئيس قسم الصيدلية أ بمستشفى فطومة بورقيبة بالمنستير ابتداء من 22 سبتمبر 2016.

### بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 4 جويلية 2017.

جدد تكليف السيدة نوال بن شعبان، صيدلي للصحة العمومية، بمهام رئيس قسم الصيدلية بالمستشفى الجهوي محمد بورقيبة بالكاف ابتداء من 4 جانفى 2016.

### بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 13 جوان 2017.

سميت السيدة فيروز فريخة حرم البرادعي، متصرف رئيس، في رتبة متصرف عام بالسلك الإداري المشترك للإدارات العمومية بوزارة الصحة.

### بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 13 جوان 2017.

سمي المتصرفون الرؤساء للصحة العمومية الأتي ذكرهم في رتبة متصرف عام للصحة العمومية:

- ـ فوزي اليوسفي،
- ـ محمد شوقي بن حمودة،
  - عادل السعيدي.

## بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 4 جويلية 2017.

سمي السيد محمود العتيري عضوا ممثلاً عن بلدية تونس بمجلس إدارة مستشفى الحبيب ثامر بتونس عوضاً عن السيدة منيرة بن فضلون، وذلك ابتداء من 1 جوان 2017.

# بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 4 جويلية 2017.

سمي السيد محمد صفر عضوا ممثلا عن المستعملين بمجلس إدارة مستشفى الطاهر صفر بالمهدية عوضا عن السيد حسن بالنور، وذلك ابتداء من 6 جوان 2017.

### بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 4 جويلية 2017.

سمي السيد محمد الحبيب صفر عضوا ممثلا عن عميد كلية الطب بالمنستير بمجلس إدارة مستشفى الطاهر صفر بالمهدية، وذلك ابتداء من 22 ماى 2017.

#### بمقتضى قرار من وزيرة الصحة مؤرخ في 4 جويلية 2017.

سميت الدكتورة لمياء القلال عضوا ممثلاً عن أطباء القطاع الحر بمجلس إدارة مركز الإصابات والحروق البليغة ببن عروس عوضا عن الدكتور محمد هويسة، وذلك ابتداء من 10 جانفي 2017.

## وزارة الشؤون الاجتماعية

قرار من وزير الشؤون الاجتماعية مؤرخ في 3 جويلية 2017 يتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 14 للاتفاقية المشتركة القطاعية للملاحات بالبلاد التونسية.

إنّ وزير الشؤون الاجتماعية،

بعد الاطلاع على الدستور،

وعلى مجلة الشغل الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 المؤرخ في 30 أفريل 1966، وخاصة فصلها 37 وما بعده،

وعلى القرار المؤرخ في 29 سبتمبر 1976 المتعلق بالمصادقة على الاتفاقية المشتركة القومية للملاحات بالبلاد التونسية،

وعلى القرار المؤرخ في 14 أفريل 1983 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 1 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 8 مارس 1983،

وعلى القرار المؤرخ في 22 مارس 1989 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 2 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 9 مارس 1989،

وعلى القرار المؤرخ في 31 أوت 1990 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 3 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 جويلية 1990،

وعلى القرار المؤرخ في 2 أوت 1993 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 4 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 جوان 1993،

وعلى القرار المؤرخ في 24 جويلية 1996 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 5 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 جويلية 1996،

وعلى القرار المؤرخ في 14 جويلية 1999 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 6 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 30 جوان 1999،

وعلى القرار المؤرخ في 25 نوفمبر 2002 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 7 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 نوفمبر 2002،

وعلى القرار المؤرخ في 17 جانفي 2006 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 8 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 29 ديسمبر 2005،

وعلى القرار المؤرخ في 17 فيفري 2009 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 9 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 28 جانفي 2009،

وعلى القرار المؤرخ في 21 مارس 2012 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 10 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 10 جانفي 2012،

وعلى القرار المؤرخ في 19 فيفري 2013 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 11 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 فيفرى 2011،

وعلى القرار المؤرخ في 17 ديسمبر 2014 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 12 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 7 نوفمبر 2014،

وعلى القرار المؤرخ في 10 ماي 2016 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 13 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 20 أفريل 2016،

وعلى الاتفاقية المشتركة القومية للملاحات بالبلاد التونسية الممضاة بتاريخ 7 أفريل 1976 والمعدّلة بالملحقات المذكورة أعلاه.

قرر ما يلى:

الفصل الأوّل ـ تمّت المصادقة على الملحق التعديلي عدد 14 للاتفاقية المشتركة القطاعية للملاحات بالبلاد التونسية الممضى بتاريخ 5 جوان 2017، والمصاحب لهذا القرار.

الفصل 2 ـ تنطبق وجوبا أحكام هذا الملحق التعديلي على جميع المؤجرين والعملة التابعين للنشاطات المضبوطة بالفصل الأوّل من الاتفاقية المشتركة القطاعية المشار إليها أعلاه، وذلك في كامل تراب الجمهورية.

تونس في 3 جويلية 2017.

وزير الشؤون الاجتماعية محمد الطرابلسي

> اطلع عليه رئيس الحكومة يوسف الشاهد

ملحق تعديلي عدد 14 للاتفاقية المشتركة القطاعية للملاّحات بالبلاد التونسية

بين الممضين أسفله:

. الاتحاد التونسى للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية

من جهة

- الاتحاد العام التونسي للشغل
- الجامعة العامة للصناعات الغذائية والسياحة والتجارة والصناعات التقليدية

من جهة أخرى

بعد الاطلاع على الاتفاقية المشتركة القومية للملاحات بالبلاد التونسية الممضاة بتاريخ 7 أفريل 1976 والمصادق عليها بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 29 سبتمبر 1976 والصادرة بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 59 المؤرخ في 5 أكتوبر 1976،

وعلى الملحق التعديلي عدد 1 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 8 مارس 1983 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 14 أفريل 1983 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 39 المؤرخ في 24 ماي 1983،

وعلى الملحق التعديلي عدد 2 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 9 مارس 1989 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 22 مارس 1989 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 21 المؤرخ في 24 مارس 1989،

وعلى الملحق التعديلي عدد 3 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 جويلية 1990 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 31 أوت 1990 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 59 المؤرخ في 18 سبتمبر 1990،

وعلى الملحق التعديلي عدد 4 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 جوان 1993 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 2 أوت 1993 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 63 المؤرخ في 24 أوت 1993،

وعلى الملحق التعديلي عدد 5 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 جويلية 1996 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 24 جويلية 1996 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 60 المؤرخ في 26 جويلية 1996،

وعلى الملحق التعديلي عدد 6 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 30 جوان 1999 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 14 جويلية 1999 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 60 المؤرخ في 27 جويلية 1999،

وعلى الملحق التعديلي عدد 7 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 نوفمبر 2002 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن المؤرخ في 25 نوفمبر 2002 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 101 المؤرخ في 13 ديسمبر 2002،

وعلى الملحق التعديلي عدد 8 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 29 ديسمبر 2005 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 17 جانفي 2006 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 7 المؤرخ في 24 جانفي 2006،

وعلى الملحق التعديلي عدد 9 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 28 جانفي 2009 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 17 فيفري 2009 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 16 المؤرخ في 2009،

وعلى الملحق التعديلي عدد 10 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 10 جانفي 2012 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 21 مارس 2012 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 23 المؤرخ في 23 مارس 2012 ،

وعلى الملحق التعديلي عدد 11 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 فيفري 2013 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 19 فيفري 2013 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 16 المؤرخ في 22 فيفري 2013،

وعلى الملحق التعديلي عدد 12 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 7 نوفمبر 2014 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 17 نوفمبر 2014 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 101 المؤرخ في 16 ديسمبر 2014،

وعلى الملحق التعديلي عدد 13 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 20 أفريل 2016 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 10 ماي 2016 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 50 المؤرخ في 21 جوان 2016،

وعلى محضر الإتفاق المبرم بين الإتحاد العام التونسي للشغل و الشركة العامة للملاحات التونسية بتاريخ 25 أفريل 2017،

وعلى محضر الاتفاق حول الزيادات في الأجور والمنح بعنوان سنتي 2016-2017 في القطاعات الخاضعة لإتفاقيات مشتركة قطاعية والمبرم بتاريخ 10 مارس 2017 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسى للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية،

وعلى محضر الإتفاق التكميلي لإتفاق 10 مارس 2017 المبرم بتاريخ 23 ماي 2017 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسى للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية.

تم الاتفاق على ما يلي:

الفصل الأول ـ تنقّح الفصول 56 و59 و60 و69 مكرر من الاتفاقية المشتركة القطاعية المشار إليها أعلاه كما يلى :

الفصل 56 (جديد ): منحة النقل

ينتفع العمّال بمنحة نقل جملية عن كلّ يوم عمل فعلي تتضمن المنحة المحدثة بالأمر عدد 503 المؤرّخ في 16 مارس 1982 حدّد مقدارها كما يلى:

- بالنسبة لأعوان التنفيذ والتسيير تقدر بـ 2.787 د في اليوم وبالنسبة للإطارات 2,991 د في اليوم بداية من أول أوت 2016.

- بالنسبة لأعوان التنفيذ والتسيير تقدر بـ 2,954 د في اليوم وبالنسبة للإطارات تقدر بـ 3,170 د في اليوم بداية من أول ماى 2017.

إنّ العمّال القارين والعرضيين يتقاضون منحة جملية حسب حضورهم الفعلي.

الفصل 59 (جديد ) ـ منحة السلة

تسند لكافة العمال القارين والوقتيين منحة سلة ضبط مقدارها كما يلى :

- . 989 مليما عن كل يوم عمل فعلى بداية من أول أوت 2016.
- . 1,048 د عن كل يوم عمل فعلى بداية من أول ماي 2017.

الفصل 60 (جديد ): منحة الحضور:

تسند للعمال منحة حضور جملية تتضمن المنحة المنصوص عليها بالفصل 5 من الأمر المؤرخ في 8 جانفي 1948 والمنقح بالأمر المؤرخ في 31 ديسمبر 1965 وتقدر كما يلي :

- . بـ 5,384 د في الشهر أي 207 مليما عن كل يوم عمل فعلى بداية من أول أوت 2016.
- . بـ 5,720 د في الشهر أي 220 مليما عن كل يوم عمل فعلى بداية من أول ماي 2017.

وينتفع العمال الوقتيون بهذه المنحة أيضا.

الفصل 69 مكرر (جديد): منحة السكن

ينتفع جميع العملة القارين والمنتدبين بمقتضى عقود شغل لمدة معينة طبقا لأحكام الفقرة الرابعة فحسب من الفصل 20 من هذه الإتفاقية، بمنحة سكن مقدارها الشهري كما يلي:

- 63,600 د في الشهر بداية من أول أوت 2016،
- ـ 67,416 د في الشهر بداية من أول ماي 2017.

الفصل 2 - تطبق جداول الأجور المرفقة بهذا الملحق التعديلي حسب التاريخين التاليين :

- الجداول عدد 1 و عدد 2 وعدد 4 وعدد 5 بداية من أول أوت 2016.
- الجداول عدد 6 وعدد 8 وعدد 9 وعدد 10 بدایة من أول مای 2017.

الفصل 3 ـ يدخل هذا الملحق التعديلي حيز التنفيذ بداية من أوّل أوت 2016.

الفصل 4 ـ أحكام خاصة :

الفقرة الأولى : بالنسبة للمؤسسات التي تشكو صعوبات اقتصادية أو فنية، فإنه يمكن جدولة المتخلدات الناتجة عن الزيادة في الأجور والمنح بعنوان سنة 2016 وذلك باتفاق بين المؤسسة ونقابتها الأساسية على أن لا تتجاوز شهر فيفري 2018.

الفقرة الثانية : يتم الالتزام باحترام الإتفاقيات المشتركة القطاعية وعدم المطالبة بأية زيادة في الأجر أو طلب يكون له انعكاس مالي طيلة الفترة التي يغطيها هذا الاتفاق.

تونس في 5 جوان 2017.

عن المنظمات النقابية للعمال

الأمين العام للاتحاد العام التونسي للشغل نور الدين الطبوبي

الكاتب العام للصناعات الغذائية والسياحة والتجارة والصناعات التقليدية حبيب رجب

عن المنظّمات النقابية لأصحاب العمل رئيسة الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات وداد بوشماوي عن الشركة العامة للملاّحات التونسية رياض الماشطة

صفحة 2143

الإتفاقية المشتركة القطاعية للملاحات بالبيان التونسية

 و ملاحظة : تتضمن الاجور (المضيوطة بها الا	ش ش ش الجدول المذ	E .		929.233 4.535 943.308	3	944.944 4.611 959.019	4.686 4.648 4.9 4.74729 966.874 959 10074729 10074	7 9 9	56 968.511 2 4.724 40 982.585 1981 أفريل	11 976.366 4.762 66 990.440	7 984.221 976.3 4.799 4.76: 51 998.296 990.4 والمرفع فيها بالأمر	999.932 992.077 4.875 4.837 1014.007 1 006.151 32 مد 501		1 007: 4.91 1 021.	101.	4.988 4.988 1.037.573	1 031.35 5.026 1 045.42	5.064 9 1 053.284	20 1 047.065 5.102 95 1 061.139	76 1 054.920 5.139 50 1 068.995	331 1 062.776 5 5.177 706 1 076.850	87 1 070.631 3 5.215 361 1 084.706	086.342 1 078.487 5.290 5.253 100.417 1 092.561	2 17	5.329 1 108.27
₹   £* £   £* £		4.257 885.374 4.324 899.448 4.392	4.294 893.229 4.362 907.304 4.430	4.332 901.085 4.400 915.159	4.370 908.940 4.438 923.014 4.505	4.408 916.796 4.475 930.870 4.543	4.445 6 924.651 4.513 1 938.725 4.581	4.483 2 932.506 4.551 6 946.581 4.619	4.521 17 940.362 5 4.589 92 954.436 4 4.656	4.559 3 948.217 4.626 17 962.292 4.694	4.597 8 956.073 8 4.664 3 970.147 4.732	4.634 4 963.928 4.702 8 978.003 4.770	4.672 9 971.784 4.740 3 985.858 4.807	4.710 979.639 4.777 9 993.713 4.845	4.748 ) 987.495 4.815 4 1 001.569 4 883	4.785 5 995.350 4.853 0 1 009.424 4.921	4.823 11 1 003.205 4.891 5 1 017.280 4.958	4.861 6 1011.061 4.929 01 1025.135 4.996	4.899 72 1018.916 4.966 46 1032.991 5.034	4.936 27 1.026.772 5.004 52 1.040.846 5.072	4.974 483 1 034.627 0 5.042 557 1 048.702 7 5.109	5.012 138 1.042.483 7 5.080 112 1.056.557 5 5.147	5,087     5,090       058,194     1,050,338       5,155     5,117       072,268     1,064,412       5,223     5,185	3 9	5.123 1.066.04 5.193 1.080.12 5.261
1 2 2 1 2 2 3 2 3 2 3 2 3 2 3									1,0			1,,1 1,,1 1,,1	اعدا اعدا	1,1 1,1 1,1	<del>-   _   -   _   -   _   -   -   -   -   </del>		1,0			!-! !! !!			1-1 1-1 1-1	5 5	4.922 1 023.82 4.990 1 037.90 5.057 1 051.97
	ç, ç ç, ç ç, ç ç, ç ç, ç ç, ç			763.942 3.736 7771.034 3.799 790.126 3.862 803.219 803.219 3.925 816.311 3.988 829.404 4.050	m m m n n n		3.849 800.600 3.912 813.693 3.975 826.785 826.785 826.785 4.038 4.104 4.104 4.104 4.104 4.104			0 811.074 3.962 2 824.167 4.025 5 837.259 4.088 7 850.352 7 850.352 4.151 9 863.444 2 875.556		4.038 3 839.878 4.101 5 852.970 4.164 4.227 9 879.155 4.290 3 892.247 3 892.247	5 834.641 4.076 9 847.733 9 847.733 1 860.825 4.202 4.202 4.203 8 873.918 4.264 4.327 4.327 8 900.103	842.496 4.113 855.589 84.176 868.681 4.239 4.302 4.302 4.302 4.302 4.302 4.302 4.302 4.302 4.302 4.302 4.302		858.207 4.189 871.299 4.252 884.392 4.315 897.484 4.378 1910.577 4.441 4.438 936.761		5 887.010 5 887.010 5 887.010 4.327 4.390 4.390 4.4453 3 926.288 4.516 5 939.380 5 939.380	9 881.773 4 4302 11 894.866 4 907.958 5 4.428 6 921.051 6 4.491 7 4.554 11 947.253 13 960.328	7 902.721 7 902.721 7 902.721 9 915.814 4.403 9 4.466 4.429 4.492 4.592 6 955.091 6 955.091	40 897,484 6 4.378 8 4.441 8 4.504 11 4.504 17 936,761 4 4.507 7 4.630 00 962,946 00 4.692 949 976,039	95 905,340 3 4.416 88 918.432 6 4.478 80 931,524 9 4.541 72 94.617 72 94.617 72 94.617 72 94.617 72 94.617 72 94.617 72 94.617 72 94.617 72 94.617 72 94.617 9 4.541 9 4.541 9 4.541 9 4.541 9 4.541 9 9 95,802 9 95,8	21.051 913.195 4.491 4.453 4.491 4.516 4.524 4.516 4.7235 939.380 4.617 4.579 4.600 4.642 4.773,420 965.565 4.774,420 975.665 88.6.513 978.657 998.655 991.750		928.906 4.529 941.998 4.592 955.090 4.655 968.184 4.718 981.276 4.781 994.369
1 : 1		3.482 724.337	3.515 731.211		3.582 744.958	3.615 751.831	3.648 758.705	3.681 2 765.578	3.714 25 772.452	3.747 9 779.325	3.780 2 786.199			3.879 806.819	3.912 813.693	$\overline{}$	3.978 827.440	1	4.044 50 841.187	4.077 4 848.060	3 4.110 07 854.934 3 4.315	6 4.143 81 861.807	4.209 4.176 875.554 868.681 4.428 4.390	4.242 4.209 882.429 875.554 4.466 4.428	4 88 4
	č. č	3.316 689.642	3.344 695.534	3.372 701.425	3.401 707.317	3.429 713.209	3.457 719.100	3.486 3 724.992	3.514 5 730.883	3.542 6 736.775	3.571 8 742.666	3.599 748.558	3.627 1 754.450	3.655 760.341	3.684 766.233	3.712 772.124	3.740 778.016	3.769 783.908	3.797 1 789.799	3.825 2 795.691	2 3.854 74 801.582	0 3.882 65 807.474	3.939 3.910 319.257 813.365	3.967 3.939 825.148 819.257	3.9 825
	ç, ç	3.144 653.965	3.166 658.548	3.188 663.130	3.210 667.712	3.232 672.295	3.254 676.877	3.276 2 681.459	3.298 4 686.042	3.320 7 690.624	3.342 9 695.207	3.364 699.789	3.386 4 704.371	3.408 708.954	3.430 713.536	3.452 · 718.118	3.475 722.701	3.497 5 727.283	3.519 18 731.865	3.541 0 736.448	5 3.563 12 741.030	7 3.585 95 745.612	3.607 777 750.195	3.650 3.629 759.360 754.777	3.1 759
		0	2	3	5	7	9	1/2	13	15	10	19	21	23	25	27	29	3)	33	35	37	39	3 41	5 4	4 1
"			,			1	1		1	مل يه يا	يقع العمل يه بداية من 1 أوت 106	5016 c								5	3		1	,	]

الرائد الرسمي للجمهورية التونسية — 4 جويلية 2017

الاتفاقية المشتركة القطاعية للملاحات بالبلاد التونسية

		8 1 266.233	1 289.83	1 313,442	650 1 337.046 1 313.442 1 289.838	1 360.650	1 384.255	1 407.860 1 384.255	1 478.673 1 455.069 1 431.464	1 455.069	1 478.673	1 502 277	1 525.881	1 549,486	1 573.090	1 596.695	1 620.300	1 643.903 1 620.300 1 596.695 1 573.090 1 549.486 1 525.881 1 502.277	1 667.508	1 691.113	1 714.716	1 738.321	0 1 761.926	809.134 1 785.530
اطار عالی		9 1 187.552	1 208.00	1 228.466 1 208.009	380 1 248.923	1 269.380	1 289.838	1 310.295	1 330.751	1 351.209	1 371.666	1 392.124	1 433.038 1 412.581	1 433.038	1 453.494	1 473.952 1 453.494	1 494.409	1 514.866 1 494.409	1 535.323	1 555.780	1 576.238	1 596.695	9 1 617.151	658.066 1 637.609
اطار متوسط		328   1   112.018   1 094.708   1 077.398   1 060.088	1 077.391	1 094.708	1 112.018	1 129.328	1 146.638	1 181.258 1 163.948 1 146.638 1 129.	1 181.258	1 215.877 1 198.568	1 215.877	1371.666   1354.356   1337.046   1319.736   1302.426   1285.116   1267.807   1250.497   1233.187	1 250.497	1 267.807	1 285.116	1 302.426	1 319.736	1 337.046	1 354.356	1 371.666	1 406.285 1 388.976	1 406.285	1 440.905 1 423.596	458.216 1 440.90
اطار الاشراف الادني		793   1 039.631   1 025.468   1 011.305   997.143	1 011.30	1 025.468	1 039.631	1 053.793	1 067.956	1 082.119	1 096.281	1 138.770   1 124.607   1 110.444   1 096.281   1 082.119	1 124.607	1 138.770	1 152.932	1 167.094	1 181.258	1 195.419	1 209.583	1 223.745	1 237.908	1 252.070	1 266.233	1 280.396	322.884   1308.721   1294.558   1280.396   1266.233   1252.070   1237.908   1223.745   1209.583   1195.419   1181.258   1167.094   1152.932	1 308.7
الصنف																		}						
الدرجة الفعلية		,	3	ي ن	7	د و	//	13	15	17 9	10	2/	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45
									E.	العمل يه ا	ر يه بداية من 1	اوت 016	2	5									*	,
الاملا	الإنفاقية المشترخة الفطاعية للملاحات بالبلاد التونسية	م م الم								ط	جدول الاجور عد 5 الاطارات	<u>ن</u> ۲						is.						
		, ,	3	ļ		i			(					0		()		Ġ	·					
عون اشراف اولي رتبه 1		999.094 986.002 972.909 959.817 946.724 933.631	946.72	959.817	972.909	986.002	999.094 9	12.187	1 025.279	1 064.557   1051.465   1038.372   1025.279	1 051.465	.650 1 064.557 1 051.465 1 038.372	1 103.835 1 090.742 1 077.650	1 090.742	1 103.835 1 090	1 116.927	1 130.020	1 143.113 1 130.020 1 116.927	1 156.205	1 169.298	1 182.390	1 195.483	8 1 208.575	234.761 1 221.668
عون اشراف أولي رتبة 2		988.620 976.182 963.744 951.306 938.868 926.430 913.992	926.43(	938.868	951.306	963.744	976.182	988.620	1 001.058	1 013.496	1 025.934	1 050.810 1 038.372 1 025.934 1 013.496	1 050.810	1 088.124 1 075.686 1 063.248	1 075.686	1 088.124	1 100.562	1 113.000 1 100.562	1 125.438	1	1 162.751 1 150.313		7 1 175.189	200.065 1 187.627
عون اشراف رتبة أولى		859.230	869.05(	878.869	888.689	898.508	908.327	918.147	927.966	937.786	947.605	1026.161 1016.341 1036.522 996.702 986.883 977.063 967.244 957.425 947.605 937.786 927.966 918.147 908.327 898.508 888.689 878.869 869.050 859.230	967.244	977.063	986.883	996.702	1 006.522	1 016.341	1 026 161	1 035.980	1 055.619 1 045.799 1 035.980	1 055.619	1 075.258   1 065.438	085.077 1 075.2
عون اشراف رتبة ثاتية		821.916	830.099	838.282	846.465	854.648	862.831	871.014	879.196	887.379	895.562	1001.939 993.756 985.574 977.391 969.208 961.025 952.842 944.659 936.476 928.294 920.111 911.928 903.745 895.562 887.379 879.196 871.014 862.831 834.648 846.465 838.282 830.099 821.916	911.928	920.111	928.294	936.476	944.659	952.842	961.025	969.208	977.391	985.574	993.750	010.122 1 001.93
الصنف																							١	
الإقدمية القعليه			3	5	7	9	Ĭ,	13	15	17	19	27	23	25	27	29	37	33	35	37	39	4/	43	45
W			3	٥				7	٩	ر العمل يه بدايه من	دایه من	اوت 100	,,,2	3				,,,	70	Š	30	3)	33	73
الاصلق	الاتفاقية المشتركة القطاعية الملاحات بالبلاد التونسية	ظاعبة نسرة							,	اللها الله	جدول الأجور عد 4 أعوان الاشراف العراف الشراف	4 1	2											
ملاحظة : تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحيثة بالإمر عند	الجدول المنحة	التكميلية المؤ	قته المحد	ئة بالأمر	عد 437	اسنة1881	ا المؤرخ في	- 7	افريل 1981 و	والمرفع فيها بالامر	با بالأمر عا	عدد 501 أسنة 1982		المؤرخ في 16	16 مار،	مارس 1982								
7. T	č.	141 668.531 663.621 658.711 653.801	658.711	663.621	668.531	673.441	678.350	683.260 678.350	688.169	693.079	697.988	707.808 702.898 697.988 693.079 688.169	707.808	712.717	717.627	722.537	727.447	732.356	737.266	742.176	747.085	751.995	4 756.904	66.724 761.814
ما القال ، كسن	ç	3.144	3.167	3.191	3.214		3.262 3.238	3.285	3.309	3.333	3.356	3.380	3.403	3.427	3.450		3.497		3.545	3.569	3.592	3.616	3.639	3.686 3.662
1	č*	627.617	631.872	636.127	640.383	644.637	648.892	653.148	657.403	661.658	665.912	716.972 712.717 708.463 704.207 699.953 695.697 691.442 687.187 682.932 678.677 674.422 670.167 665.912 661.658 657.403 653.148 648.892 644.637 640.383 636.127 631.872 627.617	674.422	678.677	682.932	687.187	691.442	695.697	699.953	704.207	708.463	712.717	8 716.972	725.482 721.228
En .	ç	3.017	3.038	3.058	3.079	3.099	3.120	3.140	3.161	3.181	3.202	3.222	3.243	3.263	3.284	3.304	3.325	3.345	3.365	3.386	3.406	3.427	3.447	3.488 3.467
	Ç,	615.097 611.415 607.732 604.051 600.368 596.687 593.003	596.687	600.368	604.051	607.732	611.415	615.097	618.780	622.462	626.144	640.873 637.191 633.508 629.826 626.144 622.462	633.508	637.191	640.873	644.555	648.238	655.602 651.919 648.238	655.602	659.284	662.967	670.331 666.648 662.967	3 670.331	677.695 674.013
حارس ملاحة	ç	2.281	2.294	2.309	2.324 2.309 2.294		2.352	2.366	2.380	2.394	2.409	2.423	2.437	2.450	2.465	2.479	2.493	2.508	2.521	2.536	2.549	2.564	2.579	2.607 2.592
÷	ç,	596.277 593.412 590.550 587.686 584.821 581.958	584.821	587.686	590.550	593.412	596.277	599.142	602.005	604.869	607.732	647.829 644.964 642.101 639.236 636.372 633.508 630.644 627.781 624.917 622.053 619.189 616.325 613.461 610.597 607.732 604.869 602.005	613.461	616.325	619.189	622.053	624.917	627.781	630.644	633.508	636.372	639.236	4 642.101	644.96
دا س الم	ç		2.250	2.261	2.271	2.283	2.293	2.304	2.315	2.327	2.337		2.360	2.371	2.382	2.392	2.404	2.415	2.426	2.437	2.447	2.458	2.469	2.492 2.481
الصنف																								
الإقدمية الفعلية		Ó	,	3	5	7	9	<u> </u>	13	15	17	19	2)	23	25	27	29	3/	33	35	37	39	41	43
C) E				3		5	6	7	Se	9	ì		2	13	ž	5	70	17	1,8	10	20	2)	22	23
ولاي	الإتفاقية المشتركة القطاعية للملاحات بالبلاد التونسية	ۇ. ئۇرىي				•			Ę.	جنول الا العراس رافعل يه با	جنول الاجور عند و الحراس والمراقبون ل يه بناية من 1 أو،	يد د نيون اوت 106	2					٠						

ملاحظة : تتضمن الأجور المضبوطة بهذا	المضنوطة بهذا	<u>.</u>	التكميلية ال	مؤقنة المحا	i,	عدد 437	981	ا المؤرخ	افريا مي 7 افريا	, 1981	المرفع فيها	ا بالامر عدد	. 501 لسنا	1982 الد	فررخ في	16 مارس	1982	ł	l							
	. !	ç, ç	957.925	965.906	973.885	981.865 9	989.845	997.825	1 005.805	1 013.78	4 1 021.76	24 1 029.74	03 1 037.72	83 1 045.7	64 1 053.6	13 1 061.6	23 1 069.6	03 1 077.6	82 1 085.6	62 1 093.5	542 1 101.5	.522 1 109.	.502 1 117	3.481 1 12:	1.461 1 13:	1 141
	L		4 605	<u>ئا</u> ئ	4.682	4.720	4 759	4.797	4.835	4 874	4 917	4 951	4 989	502	506	510	5.143	518	5.219	6 5.258	4 5.29	73 5.33	5.3	49 5.4	5.2	5.4
			943 006	980 086	930 830	36.945 c	074 975	980 005	990 885	98 800	1 006 84/	101487	1 022 80	65 1 030 7	45 1 038 7	24 1 046 7	04 1 054 7	84 1 062 7	63 1 070.6	43 1 078.6	623 1 086.6	.603 1 094.	.583 1 102	8.563 1 110	5.542   111	1 126
<del></del> -	9.5		4534	3	4.611	4.648	4 687	4 725	4764	4 802	4 840	4 878	4917	4 956	4 992	5.033	5.071	5 100	5.143	5.186	3 5.22	01 5.26	39 5.3	378 5.3	116 5.3	5.4
	Ģ		928.088	936.067		352 027 9	900.006	967 987	975 967	983 946	991 926	300 000	\$5 1 007 89	45 1 015 8	25 1 023 8	031.8	85 1 039 80	65 1 047 7	45 1 055.7	25 1 063.7	704 1 071.7	.684 1 079.	.664 1 087	3.644 1 09:	1.624 1 10	ΞΙ
	70	Ī	4 460	4	4 539	4 576	4616	4 653	4 693	4 731		4 808	4 845	4 885	4 93	4966	4 999	5036	5.076	3 5.112	5.15	29 5.19	68 5.2	5.2	44 5.3	5.3
	,		913.169	921.149		937.108 9	945.088	953.068	961.048	σi	7 977.007	7 984.98	17 992 96	26 1 000.9	06 1 008.9	86 1 016.90	66 1 024.88	46 1 032.8	26 1 040.8	06 1 048.8	786 1 056.8	.765 1 064.	.745 1 072	8.724 1 080	5.704 1 08	1 096
	<b>6</b> Ĥ		4.390	4.429	4.468	4.506	4.544	4.582	4.620	4.659	4.698	4.736	4.773	4.812	4.850	4.890	4.927	4.965	5.004	5.042	9 5.08	58 5.11	96 5.1	34 5.1	273 5.2	5.2
			898.250	906.230	914.210	922.189 9	930.169	938.149	946.129	954.109	3 962.088	8 970.068	9 978.04	)7 986.02	88 994.00	98 1 001.9	47 1 009.90	27 1 017.9	07 1 025.9:	87 1 033.9	867 1 041.8	.847 1 049.	.826 1 057	3.806 1 06	1.786 1 07:	1 081
	9	ç	4.319	5 4.357	4.395	4.434	4.472	4.511	4.549	4.587		4.664	4.702	8 4.741	8 4.778	4.818	4.855	4.893	4.932	9 4.971	5.00	86 5.04	24 5.0	63 5.1	01 5.1	5.2
			883.331	891.311	899.291	907.270 8	915.250	923.230	931.211	939.189	947.170	0 955.150	09 963.13	39 971.10	59 979.08	987.06	28 995.04	08 1 003.0	10.110 t 88	68 1 018.9	948 1 026.9	.928 1 034.	.908 1 042	8.887 1 050	5.867 1 05	1 066
	9		4.247	4.285	4.323	4.362	4.401	4.439	4.477	4.515	4.554	4.592	4.631	4.669	5 4.707	4.745	4.784	4.823	4.861	7 4.899	6 4.93	14 4.97	52 5.0	91 5.0	29 5.0	5.1
	1		865.984	872.576	879.167	885.760 <b>₹</b>	892.352	898.944	905.536	912.128	918.720	5 925.317	6 931.90	38 938.49	30 945.08	1 951.68	4 958.27		18 971.456	40 978.048	32 984.6	824 991.2	.416 997.	1.008 1 004	7.600 1 01	1 017
			4.163	4.195	4.227	4.258	4.290	4.322	4.353	4.386	4.417	4.449	4.481	4.512	4.544	4.576	4.607	4.639	4.670	4 4.702	6 4.73	97 4.76	29 4.7	361 4.8	892 4.8	4.8
	9		852.106	858.698	865.290	871.882 <b>₹</b>	878.474	885.066	891.658	898.250	904.842		8 918.020	11 924.61	)2 931.21	5 937.80	36 944.39	8 950.98	0 957.578	62 964.17	54 970.7	946 977.3	538 983.	.131 990	3.723 997	1 003
	,		4.097	4.128	4.160	4.191	4.223	4.256	4.286	4.319	4.350		4.414	4.445	4.477	4.509	4.540	4.572	4.603	7 4.635	9 4.66	31 4.69	62 4.7	794 4.7	826 4.7	4.8
ئ	6.0	Ç.,	838.228	844.820	851.412	858.005 8	864.597	871.188	877.780	884.373	7 890.964	8 897.557	0 904.14	82 910.74	25 917.33	6 923.92	)8 930.51	00 937.108	2 943.700	84 950.29	176 956.8	069 963.4	661 970.	253 976	.845 983	989.
<del>-</del>			4.030	4.061	4.093	4.125		4.189	4.220	4.252	4.283	4.315		) 4.378			4.473	4.506		0 4.569	12 4.60	64 4.63	95 4.6	727 4.6	159 4.7	4.7
. ėv.	100		824.350	830.942	837.534	844.126 8	850.718	857.310	863.902	870.494	877.086	0 883.678	2 890.27	55 896.86	16 903.455	8 910.04	916.63	w	4 929.82	06 936.41	99 943.006	191 949.5	783 956.	.375 962	967 969	975.
Đ.	) (x)		3.963	3.994	4.027	4.058	4.090	4.122	4.154		4.217	4.248		4.311		i	4.407	4.439	4.470	4 4.502	5 4.53	97 4.56	29 4.5	60 4.6	92 4.6	4.6
		Ç,	810.472	817.064	823.656	830.248	836.840	843.432	850.024	856.616	863.208	3 869.800	5 876.39	16 882.98	58 889.57	1 896.16	52 902.76	15 909.35	37 915.94	29 922.53	21 929.1	313 935.7	905 942	497 948	.089 955	962
	<b>∞</b>		3.897	3.928	3.960	3.991	4.024	4.055	4.087	4.118	4.150	4.181	4.214	4.246	4.277	4.309	4.340	4.372	4.404	7 4.435	9 4.46	30 4.49	62 4.5	94 4.5	25 4.5	4.6
			/96.594	803.187	809.778			829,555	836.14/	842./38	849.330	4 855.923	0 862.51	869.10	8/5.65	2 882.29	388888	06 895.4/	902.00	01.908.0	943 915.251	455 921.8	02/ 928.	.019 933	211 941	148
	œ		3.830	3.001	3.093	3.924	3.93/	3.900		4.031	4.00	4.1.14	4.14/	4:1/6	4.210	1.24	4.2/3	4.50	200		2 1.5	201	37	026	210	
			2 020	2 061	3 003	2074	2057	2 000	4 000	4 051	4 002	4114	4 147	4 170	4316	4 747	1 272	4 30.0	4 333	7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	05 //	77 44	50 4	4 5
	;		820 554	835 453	841 350		853 147	850.045	260 043	870 841	876 740	6 2 6 2 6 3	2 888 53	804 43	000 33	2000	01010	0180	03.03	21 929 82	10 035 7	517 041 610	415 047	313 053	211 050	3
	ه 7		3 988	4016	4045	4 073	4 103	4 130	4 158	4 186	4 215	4 243	4 272	4300	4 328	4.35		4.412	4.442	9 4.470	7 4.49	55 4.52	84 4.5	512 4.5	40	46
			819.146	825.044		836.840 8	842.738	848.636	854.535	860.432	866.331	7 872 229	6 878.12	884.02	889.92	9 895.82	7 901.71	6 907.617	4 913.51	12 919.41	10 925.3	108 931.21	006 937.	905 943	.803 948.90	954.
কা	٦7		3 938	3 966	3.994	4 024	4.051	4.080	4.108	4.136	4.165	4.194	4.222	4.249	4.279	4 306	4.335	4.362	4.392	9 4.420	7 4.44	05 4.47	34 4.5	62	96	4.5
٠٠.	Ģ		808.737	814.636	820.534	326.431 8	832.330	838.228	844.126	850.024	855.923	8 861.820	6 867.71	5 873.61	13 879.51	1 885.41	0 891.31	)7 897.210	6 903.1C	909.00	02 914.9	700 920.8	598 926.700	496 932	394 938	94
ज्ञा	7 7		3.888	3.916	3.945	3.973	4.002	4.030	4.058	4.087	4.114	4.143	4.172	4.200	4.228	4.257	4.285	4.314	4.342	9 4.370	7 4.39	55 4.42	84 4.4	512 4.4	40	4.
2 (			798.329	804.227	310.125	816.023 8	821.922	827.819	833.717	839.616	845.514	0 851.412	8 857.31	863.20	)5 869.10	3 875.00	00.880.90	99 886.80	7 892.699	95 898.59	93 904.4	291 910.3	190 916	.088 922	.985 928	933.
<u>رئ</u>	ţ7		3.838	3.866	3.895	3.924	3.952	3.980	4.008	4.036	4.065	4.093	4.122	\$ <b>4</b> .150					4.291	9 4.320	7 4.34	05 4.37	34 4.4	62 4.4	190 4.4	4.4
ŗ		ç.,	787.920	793.818	799.716	805.615 7	811.513	817.411	823.309	829.207	œί	1 841.004	9 846.901	8 852.799	77 858.698	4 864.597	3 870.49	1 876.393	89 882.291	87 888.18	85 894.0	883 899.9	781 905.	.679 911	577 917	923.
	17	ç	3.788	3.816	3.844	3.873	3.902	3.930	3.958	3.987	4.015	4.044	4.071	4.0	4.128	4.157	4.185	4.214	4.241	8 4.270	7 4.29	55 4.32	84 4.3	112 4.3	4.4	4.4
	7	ç.		783.410				807.003	812.900	818.798	ωi	3 830.595	2 836.493	89 842.392	87 848.28	6 854.18	4 860.08	82 865.98	80 871.88	78 877.78	76 883.6	475 889.5	373 895.	.271 901	169 907	913.
	۱,	٤	3.738	3.766	3.795	3.823	3.852	3.880	3.908	3.936	3.965	3.993	4.022	3 4.050	4.078	4.107	4.135	4.164	4.191	8 4.220	7 4.24	05 4.27	34 4.3	362 4.3	90 4.3	4.3
عامل دو گفاءة عائيه	6	ç. (	729.286	734.490	739.695	744.898 7		755.307	760.511	765.716	770.920	8 776.124	3 781.32	6 786.53	79	6 796.94	9 802 146	4 807 349	8 812.55	62 817.75	66 822.9	371 828.1	575 833.	843.779 838	983 843	848.
			3 50%	3 531	355.5	3 582		3 631			3 707	3 732	3 756	3 781	3 806	2832			_	7 3 935	3 95	33	32 4.0	)57 4.0	)82 4.0	4
عامل دو كفاءة	S	ç. ç	601 816	3.540	700 836	705 347 7	709 857	714 367	718 877	723 388	777 898	9 737 408	9 736 919	0 741 43	0 745 940	0 750 450	754 960	25031 20 759 471	763 980	02 768 491	512 773 0	7	533 782 022	791.043 786	553 791	795
		ç	004.000	006.223	0/2.300	2 201		2 425	3 457	093.203		3 22.00	7 542	2 2 566	34 /14.020	2 / 10.10	2 220	2 65	2 673	2 72.02	271	527 743.1	701 77	202 201	25	20
علمل	4	ç	3.193	3.212	3.232	3.252		3.293	3.313	3.332			3.393	-	_	3.453	3.473	3,49	3.512	3.53	3.33	93 3.5	3.593	3.0	3.0	3.0
	,	Ç,	628.671	632.488	540.467	644.284		651.917	655.733	659.549	663.366	8 667.182	5 670.998	32 674.815	17 678.632	5 682,44	12 686.265	7 690.082	4 693.897	30 697.71	47 701.5	163 705.3	.979 709.	716.796 712	20.612 716	720.
عاما ، مساعد	٠,	ç	3.022	3.041	3.079	3.098		3.135	3.152	3.170	3.189	3.208		3.245	3.262			3.318	3.335	3.354	3.37	09 3.39	28 3.4	46 3.4		3.4
ييس مسس	1	Ç,	623.467	626.936	630.406	633.875 6	641.507	644.978	648.447	651.917	655.386	5 658.855	5 662.32	665.795	34 669.264	3 672.73	2 676.20	11 679.672	1 683.141	81 686.61	50 690.081	020 693.550	489 697.020	703.959 700.489	.428 703	707
12 n 1 1 1	٥	ç	2.997	3.013	3.031	3.048	3.084	3.101	3.118	3.135	3.151	3.168	3.185	3.201	1 3.218	3.234			3.285	8 3.301					Ю1 3.3	3.4
شغال	_	ç., (	616.527	7	623.467		630.406	633.875	641.507	644.978	648.447	Si.	65	5 658.855	$\sim 1$	4 665.795	4 669.264	)3 672.734	2 676.203	42 679.672	11 683.1	081 686.611	690.	697.020 693.550	9	700
۱		Ē	2964	2 981	3008	3014	1021	3 048	3 N84	3 101	3118	3 135	3 151	_11	3 185	3 201		3 22	2 2 251	4 1 3 268	11 3 28	8 3 3		۲۲ ا اع	891	۱,
	Lain			ŀ					11	П		ļ	k	-		***	-				-				-	Ţ
الترجة العقدة			2 ~	, 2	ري در	<u>ر</u> م	2 5	00	,, 7	1300	25	10	<i>i</i>	2/2	23	35 14	35	26	27	18	35	20 20 20	21	2 2	2	1 2
										Œ		العمل په پدایه من ۱ ماي	اي / 101													
			,			ě				4			1													
	E S	للملاحات بالبلاد التونسية	Å.									لعمال														
	(Kraisi	الإنفاقية المشتركة القطاعية	بطاعي								ودول	جدول الاجور عد	0													
	:										•	ç														

عـدد 53

ملاحظة : تتضَّمن الآجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكبيلية الموققة	طة بهذا الجدول اله	تا التكيل	ية المؤقلة ا	المحدثة بالاس	مرعد 7	43	لسنة1981 المؤرخ	7	افريل 1981	والمرفع	فيها بالأمر	عدد 501	1982	المؤرخ	في 16 مار	رس 1982									
	ç.	983.253	991.579	999.906	1 008.233	1 016.560	1 024.886	0 1 033.213	67 1 041.540	93 1 049.867	20 1 058.193	47 1 066.520	174 1 074.847	01 1 083.174	27 1 091.501	54 1 099.827	81 1 108.154	08 1 116.481	34 1 124.808	61 1 133.134	8 1 141.461	5 1 149.788	1 158.115	68 1 166.442	1 174.768
	ç	4.727	4.767	4.807	4.847	4.887	4.927	4.967	5.007	5.047	5.087	5.128	8 5.168	5.208	5.248	5.288	5.328	5.368	5.408	5.448	5.488	5.528	8 5.568	5.608	5.648
!	Ĉ.	968.334	976.661	984.987	993.314	1 001.641	1 009.968	1 018.294	48 1 026.621	75 1 034.948	01 1 043.275	28 1 051.601	255 1 059.928	82 1 068.255	09 1 076.582	35 1 084.909	62 1 093.235	89 1 101.562	16 1 109.889	1 118.216	1 126.542	1 134.869	23 1 143.196	49 1 151.523	1 159.849
-	ç	4.655	4.695	4.736	4.776	4.816	4.856	4.896	4.936	4.976	5.016	5.056	6 5.096	5.136	5.176	5.216	5.256	5.296	5.336	5.376	5.416	5.456	5,496	5.536	5.576
	Ç.,	953.415	961.742	970.069	978.395	986.722	995.049	1 003.376	29 1 011.702	56 1 020.029	83 1 028.356	09 1 036.683	336   1 045.009	63 1 053.336	90 1 061.663	17 1 069.990	43 1 078.317	70 1 086.643	97 1 094.970	1 103,297	0 1111.624	7 1 119.950	604 1 128.277	30 1 136.604	1 144.930
t .	ç	4.584			4.704	4.744	4.784	4.824	4.864	4.904	4.944	4.984		5.064		5.144	5.184	5.224	5.264	5.304	5.344	5.384	5.424	5.464	5.504
÷. 4 ÷	Ē÷	938.496	946.823	955.150	963.476	971.803	980.130	4 988.457	10 996.784	37 1 005.110	64 1 013.437	91 1 021.764	117 1 030.091	44 1 038.417	71 1 046.744	98 1 055.071	25 1 063.398	51 1 071.725	78 1 080.051	1 088.378	1 096.705	8 1 105.032	85 1 113.358	112 1 121.685	1 130.012
اوماد	ç	4.512	4.552	4.592	4.632	4.672	4.712	4.752	4.792	4.832	4.872	9 4.912	2 4.952	4.992	5.032	5.072	5.112	5.153	5.193	5.233	5.273	5.313	5.353	5.393	5.432
	Ç,	923.577	931.904	940.231	948.558	956.884	965.211	5 973.538	2 981.865	8 990.192	45 998.518	72 1 006.845	199 1 015.172	25 1 023,499	52 1 031.825	79 1 040.152	06 1 048.479	32 1 056.806	59 1 065.132	6 1 073.459	1 081.786	1 090.113	66 1 098.440	93 1 106.766	1 115.093
:	ç	4.440	4.480	4.520	4.560	4.600	4.640	4.680	4.721	4.761	4.801	4.841	1 4.881	4.921	4.961	5.001	5.041	5.081	5.121	5.161	5.201	5.241	1 5.281	) 5.321	5.360
	Č*	908.659	916.985	925.312	933.639	941.966	950.292	5 958.619	3 966.946	0 975.273	6 983.600	53 991.926	580 1 000.253	07 1 008.580	33. 1 016.907	60 1 025.233	87 1 033.560	14 1 041.887	40 1 050.214	7 1 058.540	1 066.867	1 1 075.194	1 083.521	75 1 091.848	1 100.175
	ç	4.369	4.409	4.449	4.489	4.529	4.569	4.609	4.649	4.689	4.729	4.769	9 4.809	4.849	4.889	4.929	4.969	5.009	5.049	5.089	5.129	5.169	5.209	5.249	5.290
	č*	893.740	902.067	910.393	918.720	927.047	935.374	943.700	4 952.027	1 960.354	7 968.681	977.007	61 985.334	88 993.661	15 1 001.988	41 1 010.315	68 1 018.641	95 1 026.968	22 1 035,295	8 1 043.622	75 1 051.948	1 060.275	1 068.602	55 1 076.929	1 085.255
	ç	4.297	4.337	4.377	4.417	4.457	4.497	4.537	4.577	4.617	4.657	4.697	7 4.737	4.777	4.817	4.857	4.897	4.937	4.977	5.017	5.057	5.097	8 5.138	5.178	5.218
	č"	876.392	884.719	893.046	901.373	909.699	918.026	926.353	6 934.680	3 943.006	0 951.333	959.660	14 967.987	0 976.314	7 984.640	94 992.967	21 1 001.294	47 1 009.621	74 1 017.947	1 026.274	28 1 034.601	5 1 042.928	81 1 051.255	08 1 059.581	1 067.908
	ç	4.213	4.253	4.293	4.334	4.374	4.414	4.454	4.494	4.534	4.574	4.614	4 4.654	4.694	4.734	4.774	4.814	4.854	4.894	4.934	4.974	5.014	5.054	5.094	5.134
	č*	862.514	870.841	879.168	887.495	895.821	904.148	912.475	9 920.802	5 929.129	2 937.455	)9 945.782	36 954.109	2 962.436	9 970.762	6 979.089	3 987.416	69 995.743	96 1 004.069	3 1 012.396	0 1 020.723	7 1 029.050	703 1 037.377	31 1 045.703	1 054.031
L 	ç	4.147	4.187	4.227	4.267	4.307	4.347	4.387	4.427	4.467	4.507	4.547	7 4.587	4.627	4.667	4.707	4.747	4.787	4.827	4.867	4.907	4.947	7 4.987	5.027	5.068
	č*	848.636	856.963	865.290	873.617	881.944	890.270	4 898.597	1 906.924	7 915.251	4 923.577	931.904	58 940.231	4 948.558	1 956.884	8 965.211	5 973.538	2 981.865	8 990.192	15 998.518	12 1 006.845	9 1 015.172	825 1 023,499	52 1 031.825	1 040.152
	ç	4.080		4.160	4.200	4.240	4.280	4.320	4.360	4.400	4.440	4.480	0 4.520	4.560	4.600	4.640	4.680	4.721	4.761	4.801	4.841	4.881	1 4.921	4.961	5.001
ن د	ç.,	834.758		851.412	859.739	868.066	876.392	5 884.719	3 893.046	9 901.373	6 909.699	3 918.026	80 926.353	6 934.680	3 943.006	0 951.333	7 959.660	4 967.987	0 976.314	984.640	992.967	1 001.294	1 009.621	75 1 017.947	1 026.275
	ç	4.013	4.053	4.093	4.133	4.173	4.213	4.253	4.293	4.334	4.374	4.414	4 4.454	4.494	4.534	4.574	4.614	4.654	4.694	4.734	4.774	4.814	4 4.854	4.894	4.934
	Ç.	820.881	829.207	837.534	845.861	854.188	862.514	8 870.841	5 879.168	1 887.495	8 895.821	5 904.148	02 912.475	9 920.802	5 929.129	2 937.455	9 945.782	6 954.109	962.436	970.762	6 979.089	3 987.416	)69 995.743	96 1 004.069	1 012.396
i je	ç	3.947	3.987	4.027	4.067	4.107	4.147	4.187	4.227	4.267	4.307	4.347	7 4.387	4.427	4.467	4.507	4.547	4.587	4.627	4.667	4.707	4.747	7 4.787	4.827	4.868
-	Ĉ.	807.003	815.329	823.656	831.983	840.310	848.636	856.963	7 865.290	4 873.617	0 881.944	77 890.270	24 898.597	1 906.924	7 915.251	4 923.577	1 931.904	8 940.231	34 948.558	1 956.884	8 965.211	5 973.538	92 981.865	18 990.192	998.518
	ç	3.880	3.920	3.960	4.000	4.040	4.080	4.120	4.160	4.200	4.240	4.280	0 4.320	4.360	4.400	4.440	4.480	4.520	) 4.560	4.600	4.640	4.680	1 4.721	4.761	4.801
	Ē+	793.125	801.451	809.778	818.105	826.432	834.758	843.085	9 851.412	6 859.739	2 868.066	9 876.392	46 884.719	3 893.046	901.373	6 909.699	3 918.026	0 926.353	)6 934.680	943.006	0 951.333	7 959.660	14 967.987	10 976.314	984.640
	ç	3.813	3.853	3.893	3.933	3.973	4.013	4.053	4.093	4.133	4.173	4.213	3 4.253	4.293	4.334	4.374	4.414	4.454	4.494	4.534	4.574	4.614	4 4.654	4.694	4.734
j	ç,	767.797	775.083	782.369	789.655	796.941	804.227	811.513	5 818.799	1 826.085	7 833.371	13 840.657		4 855.228	0 862.514		2 877.086	8 884.372	891.658	898.944	6 906.230	913.516	88 920.802	928.088	935.374
Selik ai aist	ç	3.691	3.726	3.761	3.796	3.831	3.866	3.902	3.937	3.972	4.007	4.042	2 4.077	4.112	4.147	4.182	4.217	4.252	4.287	4.322	4.357	4.392	2 4.427	7 4.462	4.497
and section .	Ę.,	731.021	737.266	743.511	749.756	756.001	762.246	5 768.491	1 774.736	6 780.981	2 787.226	793.472	62 799.717	7 805.962	2 812.207	7 818.452	2 824.697	7 830.942	12 837.187	7 843.432	2 849.677	855.922	12 862.167	868.412	874.657
	ç	3.515	3.545	3.575	3.605	3.635	3.665	3.695		3.755	3.785	3.815	5 3.845	3.875	3.905	3.935	3.965	3.995	4.025	4.055	4.085	4.115	5 4.145	4.175	4.205
	Ĉ,	693.203	698.061	702.918	707.775	712.632	717.490	1 722.347	2 727.204	9 732.062	6 736.919	3 741.776	91 746.633	8 751.491	5 756.348	3 761.205	0 766.063	7 770.920	14 775.777	780.634	9 785.492	5 790.349	64 795.206	800.064	804.921
	ç	3.333	3.356	3.379	3.403	3.426	3.449	3.473		3.520	3.543	3.566	3 3.590	3.613	3.636	Ш	3.683	3.706	3.730	3.753	3.776	3.800	5 3.823		3.869
الصنف		╡																							
الدرجة المعارة		0	2	ż	5	5	9	11	8	9	10	19	21	13 23	25	27	16 29	17	33	19 35	20 37	21 39	22	23 43	24 45
	ومعود المسرود التونسية للملاحات بالبلاد التونسية	ئې ئې نىس						:	Ē	جون المهور الم المستخدمون العمل يه بداية من 1	يدون (مهون المستخدمون ل يه بداية من 1 م	ماي 2017													
£	1 Xe 11.5.11 A Alan	45								-	8	7													

صفحة 2147

2.006   2.594   2.883   2.571   2.560   2.548   2.525   2.52	الطار اداري 1 417.269   392.249   367.228   342.207	342.207	367.228	392.249 1	17.269 1 3	142.289 1 4	467.310 1.	492.331	1 517.352	1 542.373	1742.538   1717.518   1692.497   1667.476   1642.455   1617.434   1592.414   1567.394   1542.273   1517.352   1492.331   1467.310   1442.289   1417.269   1392.249   1367.228   1342.207	1 592.414	1 617.434	1 642,455	1 667.476	1 692.497	1 717.518	1 742.538	1 767.559	1 792.580	1 817.599	1 842.620	1 867.642	1 892.661	917.682
	اطار عالي	258.805	280.490 1:	302.174 1 :	123.859 1 3	145.543 1 :	367.228 1			1 432.281	1 453.966	1 475.651	1 497.336	1 519.020	1 540.704	1 562.389	1 584.074	1 605.758				1 692,497	1 714.180	1 735.865	1 757.550
	اطار متوسط	123.693	142.042 1	160.391	78.739 1.1	97.088 1 1	215.436 1	1 233.785 1	1 252.133	1 270.482	1 288.830	1 307.179	1 325.527	1 343.875	1 362.223	1 380.572	1 398.920	1 417.269	1 435.617	1 453.966	1 472.315	1 490.663	1 509.011	1 527.360	45.709
	اطار الاشراف الملادني	056.972	071.983 1	1 966.980	02.009 1 (	17.021 1 1	132.033 1	1 147.046 1	1 162.058	1 177.070	1 192.083	1 207.096	1 222.108	1 237.120	1 252.133	1 267.145	1 282.158	1 297.170	1 312.183	1 327.194	1 342.207	1 357.220	1 372 232	1 387.244	02.257
	الصنف																								
	الدرجه الإقدمية الفعلية		_	5	7	5	6	13		9	00		12 23	13 25	14 27	15 29	16 31	33	35		20 39	21 41	22 43	23 45	24 47
									PE,	م العمل يه	بداية من	ا ماي 110	2												
	الإطاقية الم الملاحات	شتركة القطاعية بالبلاد التونسية								į.	، الأجوز ع الاطارات	10 1													
	ملاحظة : تتضمن الأجور المضبو	طّة بهذا الجدول اله	نحة التكميا	لية المؤقتة	. المحدثة با	لامر عدد		ন্য 1981ৰ	فزخ في 7	أفريل 1	198 والس	فع فيها بالا		50 اسنة	ม 1982	مؤرخ في	16	1982							
	عون اشراف أولى رتبة 1	89.649	003.527 98	)17.405 1 (	31.284 10	145.162 1 (	059.040 1	1 072.918 1	1 086.796	1 100.674	1 114.552	1 128.431	1 142.309	1 156.187	1 170.065	1 183.943	1 197.821	1 211.699				1 267.212	1 281.090	1 294.968	308.846
	عون اشراف أولي رتبة 2	68.832	82.016 96	)5.200 <b>9</b> 8	хов.385 99	p1.569 1(	034.753 1	1 047.937 1	1 061.122	1 074.306	1 087.490	1 100.674	1 113.859	1 127.043	1 140.227	1 153.411	1 166.595	1 179.780	1 192.964	1 206.148	1 219.332	1 232.517	1 245.701	1 258.885	72.069
	عون اشراف رتبة أولى	10.784	21.193 91	11.601 92	2.010 93	2.418 94	62.827 9:	773.236 5	983.644	994.053	1 004.461	1 014.870	1 025 279	1 035.687	1 046.096	1 056.504	1 066.913	1 077.322	1 087.730	1 098.139	1 108.547	1 118.956	1 129.365	1 139.773	50.182
	عون اشراف رنبة ثانية	71.231	79.905 87	8.579 87	7.253 88	15.927 89	14.601 90	923.274 9	931.948	940.622	949.296	957.970	966.644	975.317	983.991	992.665	1 001.339	1 010.013	1 018.687	1 027.360	1 036.034	1 044.708	1 062.056 1 053.382	1 062.056	1 070.730
	الصنف																								
	الإقدمية الفعلية		_ :	5	2			-	15	17	19	27	23	25	27	29	31	33	35	37	39		43	45	17
	الد. ده		٦	4			^	1		١			73	/2	14	ζ.	ž	/7	2,7	70	20	7/	23	22	2
	الإطاقية الد الملاحث	شتركة القطاعية بالبلاد التونسية							E,	لله الهارية المارية ال	الأجور ع موان الاشر مداية من	ي يا ك	ы												
	ظة : تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدو	ل المنحة التكميلية	المؤقته الم	حدثه بالإم	ر عدد 37		198 المؤر	ع في 7 أفر	يل 1981	والمرفعة	يها بالأمر د	ىد 501 س	نة 1982	لمؤرخ فع	, 16 سال	ى 1982									
19   19   19   19   19   19   19   19	6,4	شي 93.030	98.234 69	13.438 69	8.643 70		19.051 7	724.256	729.459	734.664	739.867	745.072	750.277	755.481	760.685	765.889	771.094	776.297	781.502	786.707	791.910	797.115	802.318	807.523	812.727
19   19   19   19   19   19   19   19			3.357	.382 3	.407 3	.433 3	3.458					3.582	3.608	3.633	3.657								3.858	3.882	3.908
20 2.407 2.396 2.385 2.373 017 625.983 622.947 619.910 616.875 77 2.463 2.448 2.432 2.418 196 640.294 636.390 632.488 628.584 85 3.264 3.242 3.221 3.198	1		59.785 66	14.294 66	8.806 67	3.315 67	87.826 68	592.336 6	696.847	701.357	705.867	710.377	714.887	719.398	723.908	728.418	732.929	737.439	741.950	746.460	750.971	755.481	759.990	764.502	769.011
20 2.407 2.396 2.385 2.373 2017 625.983 622.947 619.910 616.875 77 2.463 2.448 2.432 2.418 196 640.294 636.390 632.488 628.584	(A)			.242 3	.264 3	.285 3	3.307		•	3.372	3.394		3.437	3.459	3.481		3.524	3.546				3.633	3.654	3.675	3.697
20 2.407 2.396 2.385 2.373 017 625.983 622.947 619.910 616.875 77 2.463 2.448 2.432 2.418			32.488 62	6.390 63	0.294 63	4.196 64	48.100 6	552.003 6	655.907	559.809	663.713	667.615	671.519	675.423	679.326	583.228	687.132	691.034	694.938	698.841	702.745	706.647	710.551	714.454	718.357
النولية ونسوة ونسوة والموادية والموادة		=	_				2.493 2		•			2.568	2.583	2.597	2.613	•	_			_	•		2.733	2.747	2.763
8 15 19 18 17 16 15 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19			19.910 61	2.947 61	5.983 62		32.053 6	535.090 6	638.125	541.161	644.196	647.233	650.269	653.304	656.340	559.376	662.412	665.447	668.483	671.519	674.555	677.590	680.627	683.662	6.698
جنول الأجور عدد 8 الحراس والعراقين تونسية تونسية تونسية 20 7	•	_			.407 2	.420 2	2.431 2		2.454			2.489	2.501	2.513		2.536		2.560				2.606	2.618	2.630	2.642
المثناعية المثارية ا	(10.11)																								
جدول الأجور عدد 8 الحراس والمراقبون تونسيةً إلى المراقبون يقع العمل يه بداية من 1 مان 2017	الدرجة الإقدمية القطية	÷	,,,	_	5	5	9	11	8	15	10 17	11	12 21	13 23	14 25	15 27	16 29	31		19 35	20 37		22 41	23 43	24 45
	الملاحات	يالبلاد التونسية							E,		اس والمرا اس والمرا مطابة من	يا ق قبون <u>ا ماي 117</u>	2	: :											
	IL I MALINE I III	initial ic at								÷		10 2													